

本報宣言

本報自加國致公堂之總機關。前為同胞除專制之束縛。...

中華民國七年九月十三日

大漢公報

TAI HON KONG BO LTD. THE CHINESE TIMES

PUBLISHED DAILY EXCEPT SUNDAY, AT

443-445 CARRALL STREET

VANCOUVER, B. C.

ENTERED AT THE POST OFFICE AT VANCOUVER, B. C., AS SECOND CLASS MATTER

Phone Seymour 7092

(FRIDAY, SEPTEMBER 13, 1918.)

P. O. Box 260

VOLUME 9 No. 58

(號九第卷九第紙聞新)

\$ 7.00 PER YEAR

本報信箱二百六十六號(禮拜五)九式七〇磨詩線

本報價目

本報除禮拜日停派外皆按日呈派本埠每月收費五毫...

本報印件

本報歷年承印中西文件。妥當速成。取價克己。加以...

域埠致公總堂通告

啓者本總堂前奉金山致公總堂總機關函開署謂自洪門...

論學生之風紀

覺世

老耗者不堪以持世。斯一國之大。望屬在青年。無能者...

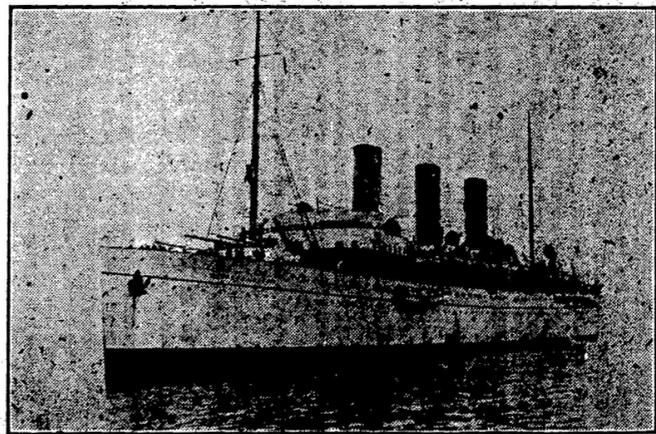
時評

今之所謂偉人

公沛

古之人焉。能以一身關係國家安危。出則匹匹匹...

四亞輪船公司



諸君旋唐

敬祈留意

(客) (華) (迎) (歡)

由雲高華 啓行船期

日本皇后八月十五號

滿提高九月五號

東亞總司理司徒施啓

Seto More Asiatic Pass Agent, C.P.O.S. Ltd. VANCOUVER, B. C.

打士火理司總事務 J. J. Forster General Agent C. P. O. S. Ltd. VANCOUVER, B. C.

域埠致公總堂設立籌備處通告

本總堂頃奉美洲金山正埠致公總堂總機關函開本年四月...

茲將駐局辦事人員列後

- 局長 周家驊 林立榮 監督 李強 林德仁
同吉號周家驊 均安號馬瑞堂 三合公司林立榮

新米又到

Imperial Rice Milling Co. Ltd. 332 Railway St. Phone Sey. 828 VANCOUVER, B. C.

本公司向辦唐山絲苗宜粘大帮谷 近日新米運到甚多甘香潔白食者讚美...



買靴請來

WILSONS SHOE STORE 159 Hastings St. West Near Cambie Street

委務員黃昌利 黃炎 岑永和 胡福祥 吳煥 張煥 羅月池 盧安 王成 趙田 周家鏡



在屋內發生劫案。及槍斃人命事。(各情已誌前報)於昨晚八點五十五分鐘。被警察拘去。控以開賭案。蓋此大奧臣氏被拘。因警察委員會。論及本市之賭博事。市長謂本市賭風甚盛。警察應嚴行干涉。務絕此風。母

因警署突然到其寓所。故發見其所藏。基氏自稱現年四十二歲。向未有妻室。現操商業云。

又西人基氏。即日前在乍長街屋內。除其戒煙交與現匪之人。於是早十一點十五分鐘。亦被警察拘去。控以藏酒案。基氏乃寓於加蘭街一千二百零九號。布理士旅館。

●嚴行糧食部定例  
本省糧食部委員。於昨日調見市長。論及餐館多有不遵糧食部定例。據稱近聞本市之餐館。及麻糖舖。多有未領取牌照。而仍照常營業。以希麻人及日人為最多。日人餐館必要用糖。惟未見其有一間領用糖之牌照。惟華人則頗遵定例云。會議後市長決定特派專員三名。以便檢查本市各餐館。及麻糖舖麵食舖等之牌照。如有不遵定例者。定必嚴行控究云。

●老人慘遭痛創  
昨日下午二時許。加蘭橋頭之南。在岐山公司附近。有年六旬之西人某氏。道經該處。適有西人某。夫婦駕自由車。該老人因該車疾馳而來。意欲避之。時已不及。被其所撞。翻跌丈餘。傷及頭胸各部。鮮血淋漓。暈仆於道。御者登時下車。見老人之傷勢。其神色為之一變。立即叫某西少年上前。扶該老人強步至岐山公司門首。側坐道左。察其形狀。受傷匪輕。時有警差聞喊。即由電話轉達醫院。請派派醫車前來。將其昇往調治。並將該車之號數註記。而醫車至時。該傷者尚昏暈如故云。

●衙案瑣聞  
▲西人理喜氏。乃操五仙自由車業。昨被控犯市例案。緣五仙自由車業。已實行取消。不准行車。昨日堂訊官謂自後仍有操五仙自由車業者。即作犯例論。定必判以重罰。堂訊後判被告罰銀二十元。另衙費。罰犯全等之案。尚有十五宗之多。而理喜氏被控之案。蓋為初次判罰云。

▲西少年兩名乃由舍路來此。日前在北溫哥華碼頭。行竊公衆電話箱一具。意欲取箱內之銀款也。為警察警見。乃將他等拘控在案。昨日堂訊。官判每人入獄兩個月。

●加屬新聞  
▲食罐頭菓品致命  
吐耶度昨日電云。孖士高打埠。居民某氏。日前因食樽裝菓品。以致中毒斃命。本市官道。特將該樽裝之品。用化學研究。驗得該樽口之笠巴皮圈。有加波力酸之質。

●卡忌利埠砂糖極欠缺  
卡忌利埠昨日電云。本埠砂糖之供給。幾將斷絕。發行商店所存之糖。已沽清。而零售商店。尚有存貨。昨日已告罄。糧食管理署。以便設法接濟。惟仍未接到該部答覆。查卡忌利埠之糖。乃由雲地繼續接濟。今忽停止。究不明其原因云。

●各國新聞  
●大埠領署為徵兵註冊通告  
中華民國駐金山總領事館通告事。照得美國徵兵例。凡九至十九歲至四十九歲之男子。僑居美境。無論何國籍。一律註冊。茲將我華籍僑民。對於此次註冊應注意之點。擇要開列于後。

●加屬雲哥華學古齋  
星盤命理  
星盤長庚 筆金十元  
星盤命理 筆金五元  
星盤命理 筆金三元  
星盤命理 筆金二元  
星盤命理 筆金一元

●鳴謝香油  
八月月份  
李顯禮 鄭金海 李有 關銀浦 鄭炳華 鄭炳強  
李顯禮 鄭金海 李有 關銀浦 鄭炳華 鄭炳強

●育才書社正式新任當年度職員  
正社長黃華星 副馬為湯 劉羽廷  
副社長陳文波 劉羽廷 鄭重餘  
正副職員 鄭元 胡維爵 鄭厚瑞 黃傑文 馬林星  
副職員 鄭元 胡維爵 鄭厚瑞 黃傑文 馬林星

●派員遊埠廣告  
敬啟者本總堂特委余君觀海林君立榮同遍遊各埠為鼓吹振興堂務事宜凡余林二君所經之處仰我洪門昆仲希為接洽以盡花亭之誼母任感戴謹此預聞 域多利致公總堂預啟

●是日滙水每百九十九壹元六毫

祝昇平戲院廣告  
專演新出頭  
今有女伶月瓊。鼓聲樂舞。馳譽春臺。舞蹈娉婷。虞夫人之笑容可掬。歌喉宛轉。楊太真之媚態猶存。額現雲鬢。雙螺之角。眉灣月樣。比飛燕之新妝。機香自有同情。情玉誰無此意。風流散漫。新進士猶調紅箋。脂粉池塘。越西子尚留香餌。無怪乎馬光有相思亭之作。李和風著高唐館之詩也。幸毋吝玉。消旅况之愁懷。餘韻開時。飽聞中之豔福。如肯學來。掃徑以待。 九月九日本院啟

承受生意股份佈告  
啟者吶吟吟合隆號生意前日係合股同創原占股份人陳錦龍陳明現陳學洽陳良宗陳良沖陳港宜葉李倫李卓霖黃昌堯黃昌炳張家馬叙運曹嵩等合股今因上列伊等均志圖別業願將合隆生意全盤物業數項出頂與弟陳孔武備價承受訂期交易清楚至前列退股人等日前有欠陳孔武項等情於合隆號生意有關係未清妥者請自行理妥與承受人無涉自承受後合隆號權利概歸陳孔武所得特此佈告謹此聲明 吶吟合隆號陳孔武啟

承受聲明  
啟者巨和衣館設在佐治街東門牌二百四十五號原日係黃祖遠陳英德甄奕華等同創今因黃祖遠陳英德甄奕華自願將名下所占股份全盤退項與甄奕華備價承受訂期準於九月十五號在本衣館交易如各親友與出項人等有數目關於巨和衣館賬項未清者請於期內報明理妥自經交易後承受人概不置理特此聲明以免後論此佈 巨和衣館甄奕華啟 九月九日

接造廣告  
啟者弟向業木工并接造樓宇油漆各等前蒙僑界親朋照顧工夫精良物料堅實久承嘉許自由唐山復回各親朋殷勤相勸置業是以多僱良工大加拓張以副各親朋之厚意焉 接工廠在片打街門牌二零五號 講練失度一壹一三 弟陳益謹白 205 Pender St. E. Phone Sey. 1113 Vancouver B. C.

恭頌良醫  
弟患夜夢遺精中西醫屢治不効幸蒙友人指示到衛挺生先生處診治服藥數劑便獲全愈弟感 先生之恩無以為報謹登報鳴謝片告有斯疾者知所問津焉 衛先生醫寓在本埠振成利街泰昌號樓上 香山得都豪頭鄉鄭有謹頌

昆仲第二期捐款芳名佈告  
周家崧捐銀卅元 世煒捐銀卅元 維暢捐銀卅元  
周家玉 家權 瑞棟 成德 茂成 世揖 傳述 世劍  
傅遇 家驗 成順 成錫 成碼 家楚 成篤 家年  
以上俱捐銀二十元 財源十八圓 瑞玲 家宜 浩成  
逢鴻 遵緯 禮見 家蟾 榮煥 家構 成濯 傳德  
家檢 家楊 德傑 家勻 世賢 家舜 添利 添遂  
連京 家澄 家始 文捷 成阜 家杏 來福 瑞橋  
瑞考 成冕 栢祺 家選 維舜 甲戌 維澤 家情  
瑞勝 無名 世焯 家標 瑞鈞 鴻發 家梅 家諾  
家挽 維學 世超 世倫 家銘 成日 維錫 自槐  
相來 舜崇 家贊 維現 德清 瑞純 成頌 秋養  
以上俱捐銀十五元 下洞家端一元 (俱是金銀計)







廣東新聞

治河處請緝切匪

督辦廣東治河事宜處爲各行事。據本處洋工程師柯維廉約繪運等呈稱。七月二十一日。維廉等乘坐和輪船上駛...

九屍十命之慘案

台山縣白水坑坑堡譚某。家頗小康。前數年遷往新會南坦地方。建村居住。于昨二十五日晚膳時。忽有賊匪百餘人。蜂擁而至。先將看閘更夫槍斃。全村洗劫一空...

新人忽作階下囚

河南歧與里中約。昨日有吳少雲與素來妍識之蔡氏結婚。用花紅大轎。儀仗鼓樂迎娶。蔡氏預日將酸枝椅。西式物件套具搬去。聞約值千數百金。該氏則由白鶴洲租屋...

查勘香山礦地

香山縣屬土名東鎮得都白石山煙筒山等處。近經多數礦師考察。始知悉屬礦地。就中尤以烏(旁金)礦爲最美。現時礦價日昂。因之呈請開採者。紛至沓來。昨財政廳以...

張郁祖傳內外方脈癩瘋癰疽疔毒疫症奇難雜症。本醫生研究醫學卅餘年。凡於仲夏暑熱毒氣不結。瘡毒尤爲難癒。可謂濟世之慈航。救時之寶筏也。本醫生業已在本埠懸壺。所醫各症。如神。中西人士。或致函稱頌。或登報贊揚。不勝枚舉。然尤見山妻各埠。里巷。各症。不能親視。就診。束手待斃。深爲可憫。本醫生有父母之心。疾苦憐切。有君臣之用。救苦懷德。願得之良方。與別不同。加以精心。泡製。煉成。藥丸。俾有病者。知所取效焉。



Advertisement for 'Chee Jone Wo' (致中) featuring a circular logo with the name and address '67 PENDER ST. EAST, VANCOUVER, B.C.'. Below the logo is a list of various medicines and their prices, such as '止痛散', '止咳散', '化痰散' etc.

陳穎川總堂收到第二期捐款

以下每名另收堂底銀七元。典森加捐廿五元。雲周加捐二十元。亞錢加捐貳十元。華鎮加捐二十元。賢雨加捐十三元。初聯。雲馳。振源。社龍。以上各會邑人。香山結昌。台山瑞球。開邑。康鉅。以上八名每名加捐五圓。會邑立梓。立篤。亞均。洪章。台邑賢文。宗裕。松宗。明銓。香邑煜培。以上...

林弼臣先生善治刀傷

啓者弟向操厨工于日前以刀切肉偶爾不慎重傷左指幾乎將斷即求 林弼臣先生調理蒙敷以藥末不旬日已全瘳其靈動亦如常弟感先生施治之功謹誌數言爲先生頌拜使世之有此患者知所問津焉耳。旅雲恩邑陳開敬頌。民國七年八月廿七日。加拿大陳穎川總堂啓。San Kee 111 Pender St. E. VANCOUVER, B. C.

山巴齋致公堂定期開幕

陰曆八月廿五日。陽曆九月廿八日。本公司落成謹擇。先烈崇隆并英閱書報社舉行開幕之期實具盛勳。敬請各埠同志 台鑒。Chee Kung Tong P. O. Box 31. Cumberland, B. C. 坎拿大山巴齋致公堂同人鞠躬。

岐山公司新張廣告

啓者本公司設在加蘭護街一千八百五十五號即往那參卡站左邊專做中西伙食菓菜生意弟在大律師企林晏迫寫字樓當譯員接理衙門大小案件讀書帶稅金紙地契等件同胞委託請往狀師處或往廣東街恒興棧均可接洽或囑本公司亦可効命。岐山公司司理人 鄭靖 鄭雙全啓。KILLAM & BECK. Phone. Sev. 8080. Barristers & Solicitors Etc. Room 101 Pacific Building Vancouver, B. C.

餐館平賣佈告

啓者本餐館生意歷來十分暢旺茲因各股東志切東旋是以各件同商將此餐館連實業全盤出賣價額從廉如訂充銀期亦能相就本館之車路有鐵廠在此而本餐館得最好之地位如梓里欲營餐館業者請即到來面議或函商亦可願勿失此大好之機會爲盼。列委羅餐館主人披露。RADVILLE CAFE. P. O. Box 93. Radville, Sask.

鳴謝

啓者弟於六月初旬在港着商店代買船位復同坎屬無論何公司船位價索極高奈船期將近迫迫在某商店取得日郵船公司香取丸船位經備妥安後適有親友荐喊日郵船公司代理發船帶人 謝家寶先生將情節並買位價目告知據云伊商行墊斷手段阻碍行客向該商店交涉除原價外將溢索價銀如數補回此次深感 謝家寶先生辦理之公平特登報申謝如 梓里在港買位回坎當以此爲信響勿被奸商濫索爲盼此佈。二十一日 弟曾年披露。

新寧鐵路股份有限公司佈告

啓者本公司由股東會議規定選舉董事及監察員即查賬員呈報交通部立案章程第三節選舉董事監察員定期新歷十一月一日舉行選舉由本公司先期四個月登報佈告股東週知茲查第二屆董事任期將滿應行開會選舉定期本年新歷十一月一日在台山城總公司舉行如無特別事故發生決不改期查選舉章程本路股東佔有一千元股份者有被選權選舉票限二十小股即佔一百元股份者爲一權其零星小股不及二拾股者得集合併計合行佈告。旅美各埠股東屆期投票選舉切勿放棄選權是爲至要除呈交通部暨廣東省長察核令行地方官派會監督開票并撥派軍警到場彈壓保護外謹登報佈聞。新寧鐵路總理陳宜禧謹白。民國七年 八月一日。

接油漆工務廣告

啓者弟承接由漆工務兼裱花紙修整舊屋面及玻璃窗等工同胞賜顧工價從廉寓左治街門牌一百三十貳號樓上。弟鄭秋謹啓。



# 杏花酒樓

（市開修重）  
29 PENDER STREET, E.  
Vancouver, B. C.

度年重復開張  
潔淨繁華大房  
日淨繁華大房  
夜茶殺燈市便  
杯盤凡映兼味  
廚夫烹飪皆精  
侍女招呼極重  
飲食衛生須自  
同胞貴客請來  
司理人 林舉叢啟

# 溫金有狀師樓

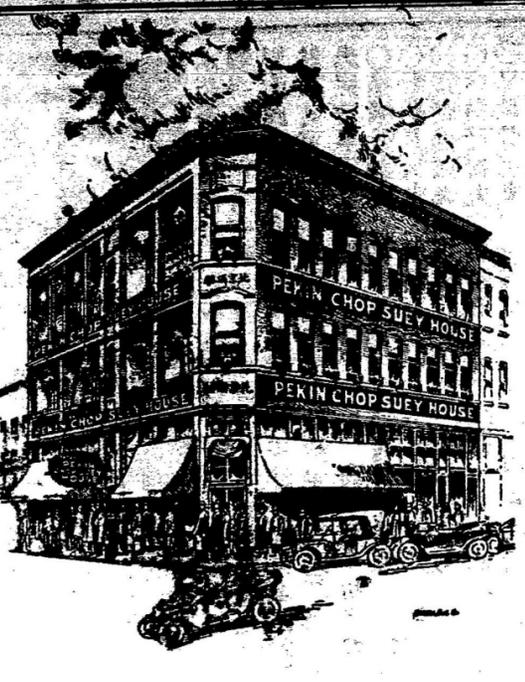
（事務司民移門衙理料）  
Won Alex. Cumyow,  
402 & 404 Abbott St.  
Phone Sey 22 0  
Vancouver, B. C.

料理衙門移民局事務有  
蒙委託請移玉面商便妥  
溫金有 啟

# 葉成記

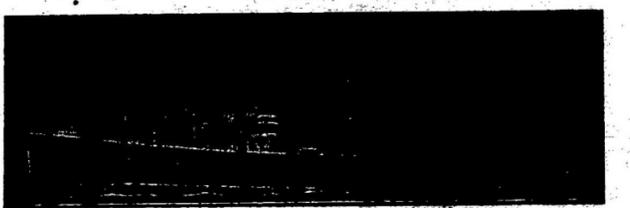
SING KEE  
891 Columbia St P. O. Box 655  
New Westminster, B. C.

雜貨大廣告  
本店專辦中西伙食雜貨紅瓦罐磨磨  
關稅鞋各樣齊備現在新由中國運到特  
種適合用貨物甚多不能盡錄如蒙 貴客  
定費辦入坑上大小貨單必能照辦寄上價  
錢格外相宜  
葉成記謹啟



本樓在雲埠打街夾卡路街角噴線失磨四卷六七皇家信箱五九四  
本樓主人謹啟

各梓里旋東者請早日為位免至臨期有誤  
（名船）布路地 由域多 九月五號開行  
士那士 由利埠



啓者本公司各輪船日前皆為政府調  
用今經放回照常開行現更加多堅固  
新輪船一隻二萬餘噸專用前登香港  
特別改良以盡搭客之歡每位噸水  
銀五十五大員另加軍餉銀三大員  
仰各寶號及貴客旋東祖國者留心購  
願請移玉至代理人處寫帶便安此佈  
佈聞  
●自後每逢四個禮拜一水

ROBERT M. MOORE CO  
916-918 Pender St. West  
VANCOUVER, B. C.

燈連士加亮光  
啓者本公司現遷往扁打街  
西方門牌九一六及九一八  
號 華友光顧請來本公司  
之新舖看看各款燈式是所  
厚望也  
華羅亞公司謹啟

# 代理 均安號

均安號  
QUON ON  
P.O. Box 243 Phone 1378  
529 Cormorant St.  
Victoria B. C.

均安棧  
QUON ON JAN  
543 Carrall St.  
Phone Seymour 7880  
VANCOUVER, B. C.

MOORE LIGHT GASOLINE SYSTEMS IN USE IN THE STORE.  
MERCHANDISE  
Robt. M. Moore & Co. VANCOUVER B. C. & REGINA SASK. THE PREMIER LIGHTING HOUSE OF CANADA LIGHTS FOR EVERY PURPOSE

LORE YUEN SANG  
P. O. Box 822 Phone 2863  
536 Cormorant Street  
Victoria B. C.  
啓者本店現遷唐人街門牌五百廿六號開張如  
常貿易并接辦取補稅金紙術案訟務工業經紀  
兼代理馬車接載各客快捷安祥里出埠行李切勿  
誤交西人車運因前屢次遺失難追將赤交本  
店定於不候倫或有事逗留先將行李付出于祈  
將赤早日寄來本店定必從速妥辦如有信件行  
李亦請將上列西字付來便妥  
▲本舖講線二八六三 域多利 羅俊謹啟

打跌陳茵 酒環耳金  
有常  
正脾胆  
●海狗鞭 ●脾巴膏  
●臭鼠胆 ●正花旗參

保安堂  
BOW ON TONG CO.  
13 PENDER STREET WEST  
VANCOUVER, B. C.  
參茸玉桂藥材  
本堂自製參茸丸散如下

五洲大藥房  
CHUNG MEE CO. 854-856 GRANT AVE.  
SAN FRANCISCO, CALIFORNIA, U. S. A.  
金山大埠中美編譯局同人謹啓

空前未有之大帖式出售廣告  
（新帖式簡要）  
此帖式係將昔日金山華記帖式簡要之原文今特聘請名流  
從新編訂歷時數年易稿數次乃克臻完善因民國共和興滿  
清時代之禮制不同經我民國政府再三曉諭當變通用法若  
無完美之帖式為之先導殊多誤會今得此帖式出版各界人  
士咸稱利便凡婚姻嫁娶喪儀官制應酬稱呼無不備列詳明  
誠空前未有之完全美備帖式也各界同胞速速來購  
上海著名美人十二金釵圖五毛 上海名花揭帳圖五毛  
北京名校書席地假傍圖五毛  
分售處大光書林 金山大埠中美編譯局同人謹啓

▲欲除疾病 要請良醫  
盧杰三先生大國手也 弟肩背向患紅腫痛癢不  
堪且陰囊下部亦然屢請中西醫歷經兩載毫無寸效幸  
各昆仲推委到 杰三先生處內外兼施僅兩禮拜久該症  
全失先生之良誠無虛語也弟感此大德因叙數言 以為世之  
欲除疾病者告  
云埠振興公司弟鄭厚培拜題

▲盧杰三先生學識兼優  
弟往月身患沉痾幸苦萬狀不勝枚舉幸延 杰三先生到會  
診脈備談係少陰中風病擬用黃連阿膠湯一服而愈再服而  
全愈 先生之學識兼優無怪其膾炙人口也弟感恩莫忘登  
報鳴謝尤為求者知所趨向 開邑峴崗洞弟黃超秀敬頌

統理大小男女內外全科 花柳  
瘡毒諸班奇難雜症  
華英客棧第九號房  
遷寓片打直街第一百零五號  
（處信通）  
Loo J. Sam  
105 Pender St. E.  
Vancouver B. C.

章記號  
JUN KEE CO.  
13 Canton St. P. O. Box 366  
Vancouver B. C.  
小店在云古埠坤經歷有年今遷往廣東  
街照常貿易專辦唐山油糖酒米蘇杭雜  
貨俱全如蒙諸君光顧定必從廉取價以  
圖久遠交易仰其留心為盼如有信件如  
上西文門牌賜來無誤  
司理人阮本祝謹啟

三連盛  
Sam Shing Lin Kee Co  
Sey. 4385 1 Pender St. W.  
Vancouver B. C.  
本號專造各款  
頂靚皮鞋工精  
料真比美於西  
人所造之工料  
發售各款時時  
合脚靚皮鞋兼  
修整舊靴有絨  
索衣襪香綉皮  
急袋等雜貨留  
意光顧在片打  
街門牌一號

英昌隆  
Ying Chung Lung & Co.  
549 Cormorant Street  
Victoria B. C.  
啓者本店開張於域多利數十年于茲矣專辦  
O. 唐山油糖酒米京東海味什貨俱全凡有貨色  
俱備選各江上好貨物坑上各埠諸君光顧取價  
從廉接運香港信銀兩快捷異常代理日本  
郵船客位料理周到久蒙梓里嘉許本店生意  
日見起色更為改良諸君留心光顧格外歡迎  
域多利英昌隆 司理人 李進 謹啟





# 喉科各種雜症 遠年爛肉

## 妙藥天下第一 雙天

自製靈丹妙藥 救世靈丹

大國手醫 雙天 專治喉科各種雜症 遠年爛肉 功效如神 馳名中外 凡患此症者 幸勿失此良機 幸甚 幸甚

# 花柳專科



專治花柳各種雜症 功效如神 馳名中外 凡患此症者 幸勿失此良機 幸甚 幸甚

### 一見良醫百病消除

大國手醫 雙天 專治花柳各種雜症 功效如神 馳名中外 凡患此症者 幸勿失此良機 幸甚 幸甚

### 救出火坑恩同再造

大國手醫 雙天 專治花柳各種雜症 功效如神 馳名中外 凡患此症者 幸勿失此良機 幸甚 幸甚

### 恭頌良醫

大國手醫 雙天 專治花柳各種雜症 功效如神 馳名中外 凡患此症者 幸勿失此良機 幸甚 幸甚

# 域多利三合公司

SAM HOP Co. Phone 5031 P.O. Box 1226 1633 Government St. Victoria B.C.

專辦中西伙食雜貨俱全 運到各省 上好貨品 價格廉宜 貨真價實 凡欲購者 請向本公司 洽商可也

### 恭頌駁骨妙手

啓者弟因偶失慎跌仆被壓碎左肩之骨 立即用西醫調治 經理月餘不能見效 痛苦不堪 後親友薦延 鄭松安先生 調治 僅三禮拜之久 已奏全愈 足見先生駁骨之妙 特登片言 以爲鳴謝 並告患跌打諸君 知津而問焉

弟 梁宇隆 敬頌

民國七年 九月初五日

# 利埠

本報接印文件精製字號巴圖章

Dr. LAU YIT CHO 502 GRANT AVE. San Francisco Cal.

### 致公總堂催繳緣簿

啓者本總堂前爲馬廷遠君籌助舟費所發各埠公堂之緣簿 迄今數月矣 馬君現擬定九月間挈眷回國 懇請諸君見義勇爲 憐貧恤苦 素具熱誠 伏懇念手足之情 解金囊而樂助 救金蘭之誼 將善款以賜來 俾馬君舟費有所依 願得以依期歸里 母任久善 他鄉實爲翹企 特此佈

中華民國七年 九月十五日 號 域多利致公總堂 謹啓

### 勸捐廣州建五祠

竊思漢立名宦祠以紀念勳 宋建顯謨閣以昭著偉績 功當立 自古皆然 以我五祖先烈 乃洪門之巨擘 民國之元老也 詎不可與前賢比美乎 其生平豐功偉績 前史雖未及備載 惟訪之故老 詢之遺民 往往稱道不衰 近有本堂同人 黃君石公 黃君三德 唐君君 呈稟商兩部 奉批認爲正式社會 准向廣州建五祠 以爲崇德報功 四月間在金門開懇親大會 招集四方洪門義士 磋商建祠一切事宜 發部分布各處 料我同人無不共見共聞 但事在速成 不宜遷延 時日以作 徘徊觀望之舉 况夫大厦非一木能支 需財則百萬始足 非藉各埠同人 鼎力輸將 此舉難臻美備 所有捐款多寡 善後規則 已于緣簿中詳列 無煩再贅 所望金蘭義士 爭先恐後 當爲飲馬相投 努力向前 勿吝飛賦之出 將見萬載勳名 長留竹帛 千秋俎豆 克繼馨香 豈不懿歟

# 劉日初醫生自製應驗膏丹丸散發兌

本堂主人劉日初醫生 專治內外各症 功效如神 馳名中外 凡患此症者 幸勿失此良機 幸甚 幸甚

治喉中瘡毒 每料銀二元	治小兒疳積 每料銀一元
治小兒驚風 每料銀一元	治小兒吐乳 每料銀一元
治小兒泄瀉 每料銀一元	治小兒咳嗽 每料銀一元
治小兒發熱 每料銀一元	治小兒腹痛 每料銀一元
治小兒疳積 每料銀一元	治小兒吐乳 每料銀一元
治小兒泄瀉 每料銀一元	治小兒咳嗽 每料銀一元
治小兒發熱 每料銀一元	治小兒腹痛 每料銀一元